

διὰ τὴν παρακοήν των, καὶ ἀπεῖχαν ἀπὸ τὸ κακόν.

‘Η βραχεῖα αὕτη ιστορία ἀς ἦναι ὡς παράδειγμα εἰς ἔλους τοὺς μικρούς μου φίλους, οἱ ὑπὸσι πρέπει νὰ ἐνθυμῶνται τί λέγει ἡ ‘Αγία Γραφὴ, διὰ τὴν ἀμαρτίαν, “Οτι εἰς τὸ τέλος δαγκάναι ὡς ὅφις, καὶ κεντρόνει ὡς δοπιὲς, καὶ νὰ τὴν ἀποφέγγουν πάντοτε.

### Ο ΠΑΓΔΟΣ ΚΑΙ ΤΟ ΓΑΤΑΚΙ.

Παιδίον τι, εἶπεν μίαν ἡμέραν εἰς τὴν μητέρα του, δτε αὐτῇ τὸ ἐνυμβούλευσ νὰ ἦναι καθαρὸν καὶ ἐπιμελὲς, «ὦ, πόσον ἐπεθύμουν νὰ ἡμην γατάκι!»

«Διατί,—οὗτος μου,—θέλεις νὰ ἥσουν γατάκι, ἐνῷ δθές σὲ ἐπλασε πολὺ εὐτυχέστερον καὶ καλλίτερον ἀπὸ τὸ ζῶον τοῦτο;» ἡρώτησεν ἡ μήτηρ.

«Διατί,»—ἀπεκρίθη ὁ Παῦλος,—«τὸ γατάκι παίζει δληγὴ τὴν ἡμέραν, δὲν ἔχει μαθήματα νὰ μελετῇ, κοιμᾶται ὅταν καὶ δσον θέλῃ, δὲν ἔχει χρείαν λουτροῦ, περιπατεῖ ἀνυπόδυτον, τρέχει εἰς τὰς ὅδος χωρὶς καλύμμα εἰς τὴν κεφαλὴν, τρώγει ὅταν πεινᾷ καὶ φαίνεται πάντοτε εὔθυμον καὶ ἐλεύθερον!»

«Καλά,—οὗτος μου,—εἶπεν ἡ μήτηρ του, δοκίμασον, ἀρρῦ θέλης, τὴν εὐτυχίαν τῆς γάτας: ἄφησε τὸ βιβλίον σου, ἔκβαλε τὸ ὑπόδημα σου καὶ τοῦ λοιποῦ θά σὲ μεταχειρίζομεθα ὡς γατάκι!»

Ο Παῦλος λοιπὸν ἡρχισε χαρούμενος νὰ σύρεται μὲ τὰ γόνατα, νὰ νιασουρίζῃ, νὰ προσποιηται δτι δαγκάνεια.τ.λ. καὶ ἀφαίνετο κατευχαριστημένος!

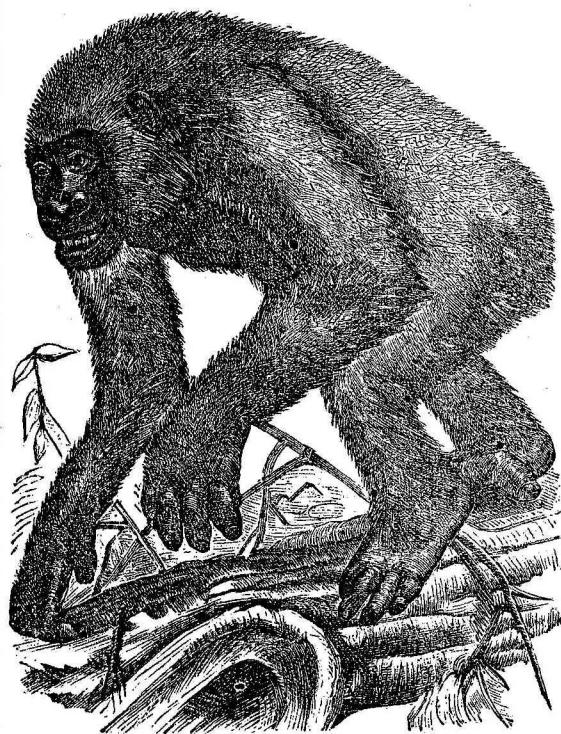
Ἐν τῷ μεταξὺ ὅμως ἦλθε κυρία τις, μετὰ τῆς δποίας ἡ μήτηρ τοῦ μικροῦ Παύλου ἔμελλε νὰ ἐπισκεψθῇ τὸν θεῖόν του, δεστις πρὸ μικροῦ εἶχεν ἐπιστρέψει ἐξ Εὐρώπης φέρων πολλὰς καὶ ὡραίας εἰκονογραφίας. “Οτε δὲ ὁ Παῦλος ἐζήτησε νὰ τὰς ἀκολουθήσῃ, εἶπον πρὸς αὐτὸν, «Ψί! ψί! δὲν θέλουμεν μαζί μας γατάκια, διότι αὐτὰ δὲν ἐννοοῦνται τὰς εἰκονογραφίας καὶ τὰς σχίζουσι.» Τότε ὁ δυστυχὴς Παῦλος ἡρχισε νὰ αἰσθάνεται τὴν ἀνοησίαν του.

Κατὰ τὸ γεῦμα ἐστρώθη ἡ τράπεζα, ἀλλὰ δὲν ἔβαλαν πιάτο καὶ κάθισμα διὰ τὸν Παῦλον ἐπειδὴ δὲ αὐτὸς ἀπαραπονεῖτο διὰ τοῦτο πρὸς τὸν πατέρα τε, τῷ εἶπον καὶ πάλιν, δτι τὰ γατάκια δὲν καθηνται εἰς τὴν τράπεζαν, ἀλλὰ μετὰ τὸ γεῦμα τρώγουσι τὰ κόκκαλα καὶ λείγουσι τὰ πινάκια.

Τέλος ἦλθεν ἡ ἑπέρα, ἀλλὰ κανεὶς δὲν ἀφαίνετο δτι ἐφρόντιζε δι’ αὐτὸν, διότι τὰ γατάκια δὲν ἔχουν χρείαν νὰ τὰ ἐκδύσῃ τις, ἢ τὰ βάλῃ εἰς καθαρὸν κρεβδάτι, ἀλλὰ κοιμῶνται ὅταν θέλουν καὶ δπου τύχῃ. ‘Η ἐντελῆς αὕτη παραμέλησις συνέτριψε τὴν καρδίαν του καὶ τὸν ἔκαμε νὰ χύσῃ πικρὸ δάκρυα ἐπῆγεν εἰς τὸ δωμάτιον του καὶ ἡρχισε νὰ ἔκδύεται ἀλλ’ ἡ μή-

τηρ του δὲν ἐφάνη νὰ συμπροσευχηθῇ μὲ αὐτὸν δπως ἐσυνείθιζε νὰ κάμνῃ ἐπλαγίασ τέλος, ἀλλ’ ὁ δπνος ἐφυγεν ἀπὸ τοὺς ὄφθαλμούς του. ‘Η κατάστασις του τῷ ἐφαίνετο ζωιδης — ἐσηκώθη λοιπὸν καὶ ἔτρεκεν εἰς τὴν μητέρα του — ἔπεσεν εἰς τὸν τράχηλον, της, τῆς ἐζήτησε συγχώρησιν καὶ τῆς ὑπεσχέθη ποτὲ πλέον νὰ μὴ προτιμήσῃ τὴν ζωὴν τῆς γάτας. Πικρὰ πεῖρα τὸν ἐδίδαξεν, δτι ἡ εὐτυχία τοῦ παιδίου εἶναι νὰ ὑπακούῃ τοὺς γονεῖς, νὰ ἐπιμελῆται τὰ μαθήματά του καὶ νὰ κάμνῃ τὸ καλόν εὐχαρίστητης λοιπὸν τὸν Θεόν, δτι ητο παιδίον καὶ ὅχι γατάκι, ἐζήτησε τὴν εὐχὴν τῆς μητρός του καὶ ἐπλαγίασ ἀποκοιμήσεις γλυκύτατα.

Πόσον κακὸν πρᾶγμα εἶναι ἡ ἀμαρτία! κάμνει τὸν ἀνθρώπων δυστυχῆ καὶ εἰς αὐτὸν τὸν κόσμον καὶ εἰς τὸν ἄλλον. ‘Αποφεύγετε, λοιπὸν αὐτήν, μικροί μου φίλοι, έὰν θέλετε τὸ καλόν σας.



Η ΓΟΡΙΛΑ.

Μικροί μου φίλοι! ἔχετε ἐνώπιον σας τὴν εἰκονογραφίαν ἐνὸς ζῶου, τὸ ὄποιον ὅμοιός ει μὲ τὸν ἀνθρώπων περισσότερον ἀπὸ πᾶν ἄλλο ζῶον, εἶναι δὲ τὸ νοημονέστερον εἶδος τῶν πιθήκων (μαϊμούδων) καὶ δνομάζεται Γορίλα. Τὸ δύσος της, δταν ἴσταται ὀρθία, εἶναι συνήθως ὑπὲρ τοὺς πέντε πόδας: ἔχει δὲ βραχίονας μακρούς καὶ ισχυρούς καὶ δέρντας δεξεῖς καὶ τρομερούς.

‘Η Γορίλα είναι αύτόχθων της κεντρικής Αφρικής και ήτο αγνωστός εἰς τὸν περίφημον γάλλον φυσικο-  
στορικὸν Κουνιέ. Ο οὐραγκουστάγκος καὶ δι Κιμπαν-  
ζής ἦσαν γνωστοί ἀλλὰ καὶ τὰ δύο ταῦτα εἶδη είναι  
πολὺ κατώτερα ἀπὸ τὴν Γορίλαν καὶ κατὰ τὴν νοη-  
μούνην καὶ κατὰ τὴν σωματικὴν δύναμιν.

Μέχρι προχθές σχεδόν πολλά δλίγα έγνωρίζαμεν περὶ τοῦ περιέργου τούτου ζώου διότι οἱ κάτοικοι τῶν μερῶν ἐκείνων τόσον ἐφοδιοῦντο τὸν τριχωτὸν τοῦ θρωποῦν ἄνθρωπον ποτὲ οὐκέτι ζόμυαζον, ὥστε τὴν ἄριντον νὰ κάμην διτὶ γῆθελεν εἰς τοὺς ἀγρούς των καὶ εἰς τὰς κατοικίας των. Πρό τινων χρόνων δύμως εὑρωπαῖοι περιήγηται κατώρθωσιν νῦν φονεύσουν μερικάς καὶ νὰ συλλάβουν ζῶντα τὰ νεογνά των καὶ τοιουτορόπως ἐγνωρίσθη τὸ ζῶον τοῦτο καὶ διτρόπος τῆς ζωῆς του. Ἡ Γορίλα εἶναι ώς διανθρωπος παμφάγον· εἶναι δὲ τόσον γενναῖα, ὥστε προσβάλει καὶ αὐτὸν τὸν λέοντα — τὸν ἔλεφαντα καταβάλει πηδῶντα ἐπὶ τοῦ τραχήλου του καὶ κτυπῶντα αὐτὸν κατὰ κεφαλῆς μὲν ξύλον, τὸ δόποιον πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον φέρει· εἶναι δὲ τὸ μόνον ζῶον, πλὴν τοῦ ἀνθρώπου, τὸ δόποιον μεταχειρίζεται τὸ μέσον τοῦτο.

Τὸν ἄνθρωπον δὲν προσβάλλει κατὰ πρόσωπον εἰμὴ εἰς σπανίας περιστάσεις· συνήθως παραμονέει ἐπάνω εἰς δένδρα πλησίον ἀπομονωμένων δρύμων καὶ διά ταν τύχην ὑπεράσης ὑποκέτω κανεὶς ἄνθρωπος μόνος, κρεμαται ἐκ τῶν βραχιόνων, τὸν πιάνει μὲ τοὺς πόδας ἀπὸ τὸν λαιμὸν, καὶ ἀφοῦ τὸν πνίξῃ, εὐωχεῖται ἐπὶ τοῦ πτώματός του. Ἡ Γορίλλα μεταχειρίζεται τοὺς πόδας της ως χειράς, διότι εἶναι πολὺ εὐλόγιστοι καὶ εὐκόλως ἡμιπορεῖ νὰ πιάνῃ πράγματα καὶ νὰ πιάνεται ἀπὸ δένδρος μὲ αὐτούς.

Ἐ Η Γορῆλα δέσσον νοητική καὶ ἀν τὸν ἡγεμόνα, δὲν ἡμ πορεῖ  
νὰ συγχαταριθμηθῇ μὲ τὰ λογικὰ δύντα, τοὺς ἀνθρώ-  
πους· διότι στερείται λογικοῦ· διηγημάτων οἱ σπουδά-  
σαντες, τὰ ἔθη της, διτι ἀγαπᾶ πολὺ τὴν θερμότητα  
καὶ διὰ τοῦτο ἑσάκις εὑρίσκει πυράν, κάθηται πλησίον,  
καὶ δέσσον ὑλιγραστεύει ἡ φωτιά, τόσον πλητιέστερα  
τραβίζεται, ἐώς οὐ σύνησῃ ἐντελῶς καὶ τότε ἀναχωρεῖ  
καταλυπημένη· ἀλλὰ ποτὲ δὲν συλλογίζεται νὰ βάλῃ  
ἔντα διὰ νὰ τὴν διατηρήσῃ.

"Οσοι από τούς μικρούς ἀναγνώστας μου ἀξιωθοῦν νὰ διάπλουν ποτὲ εἰς τὸ Λονδίνον, ἂς ἐπιτελεθφοῦν τὸ περίφημον Βρεττανικὸν μυστισμὸν καὶ ἔκει Θάλην οὐν Γορίλας ταρεχεύεντας διύτι δὲν κατώρθωσαν ἔως τιθρά γὰ διατηρήσουν καμιάν ζωτανήν.

Ιλέσον εὐγάνωμονες πρέπει νὰ ζημίζα οι ἄνθρωποι εἰς τὸν Θεόν, διὰ τὸν μᾶς ἔκαμε καθὼς τὰς γορίλας· ἀλλὰ μᾶς ἐπροίκισε μὲ λογικῶν καὶ μὲ συνείδησιν, διὰ νὰ τὸν γνωρίζωμεν καὶ τὸν λατρεύωμεν καὶ νὰ ἔχωμεν κοινωνίαν μὲ αὐτὸν διὰ τοῦ πνεύματός μας!

<sup>9</sup>Ἐν ἑδάφιον τοῦ Εὐαγγελίου διὰ πέντε λεπτά.

Παῖς τις ἀκούσας ποτὲ, διτὶ πέντε λεπτὰ ἀρκοῦσι πρὸς τύπωσιν ἐνὸς ἐδαφίου τοῦ Εὐαγγελείου εἰς ξένην γλώσσαν, πυρεκάλεσε τὴν μητέρα του νὰ τῷ ἐπιτρέψῃ γάλ συνεισφέρη τὰ πέντε του λεπτὰ πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον.

Ἐφωτηθεὶς δὲ ποιὸν τῶν ἔδαφίων ἥθελεν προτιμήσει, εἶπεν. «Διότι τόσον ἡγάπησεν ὁ Θεὸς τὸν κόσμον, ὅτε ἔδωκε τὸν υἱὸν αὐτοῦ τὸν μονογένη, διὰ τὸ μὴ ἀπολέσθη πᾶς ὁ πιστεύων εἰς αὐτὸν, ἀλλὰ νὰ ἔχῃ ζωὴν αἰώνιον.» (Ιωάν. γ'. 16):

Πίθανόν τινες τῶν μικρῶν ἀναγνωστῶν μειδιόντες νὰ εἰπωσι «καὶ τί καλὸν δύναται ἐν μικρὸν ἐδάφιον τοῦ Εὐαγγελίου νὰ κάμῃ;» εἰς τούτους ἀπατῶμεν διὰ τοῦ ἑέζης γεγονότος.

‘Ο κ. Καρρὲ, ἐπίσκοπος καὶ ιεραπόστολος εἰς τὰς Ἰνδίας, πρὶν μάθη τὴν γλῶσσαν συνέιθιζε να γράφῃ ἑδάφια τοῦ Εὐαγγελίου καὶ νὰ τὰ διατείμῃ εἰς τὸν λαόν. ‘Ημέραν τινὰ δὲ ἐκάθητο εἰς τὴν σκηνήν του ἡρυχᾶς· κατὰ τὰς ὥρας τοῦ ὑπερβολικοῦ καύσωνος, προσεκλήθη νὰ ἐπισκεψηθῇ ἀσθενῆ χωρικὸν, δοτικόν, εὐθὺς δὲ φού τὸν εἶδεν ἀνεψιώνης, «Μὲ γνωρίζεις, κύριε;

“Οχι, δέν σε γνωρίζω, απεκρίθη ο έπισκοπος,  
“Έχεις δίκαιοιον, ο έπανελάβεν ο άσθενής Ἰνδός,  
Πήρε τεσσάρων ἑτῶν, διε σὺ διέβανες διὰ τοῦ χωρίου  
τούτου μοι ἔδωκας αὐτὸν τεμάχιον τοῦτο τοῦ χάρτου, εἰς  
τὸ ὄπιον εἶναι γεγραμμένον «Διότι τόσον ἡγάπησεν  
ὁ Θεός τὸν κόσμον κτλ.» Τότε ἐγώ ἡμῖν εἰδὼλοι.  
λάτρης, ἀλλὰ τὸ ῥήτον τοῦτο ἔγενεν ή ἀφοροῦντα  
ἔξτασιν περὶ τοῦ Χριστιανισμοῦ καὶ να πιστεύσων εἰς

τὸν Ἀριστονός καὶ τῷρα ἀποθήκηκεν Ἀριστιανός.» Τούδε  
λοιπὸν τί κάμνει ἐν ῥήτορ̄ τοῦ Εὐαγγελίου.

Ἐπειδὴ δὲ τοῦτο πέπονται τοις ἀνθρώποις, οὐδὲν  
διαβατίνων ποτὲ ἀπὸ ἔξοχήν τινα εἰδὲ γέροντα ἐκτεθε-  
μένον διὰ νὰ ἀποθάνῃ, τὰ τέκνα του τὸν εἶχον ρίψει-

έκει διότι ήτο γέρων καὶ τοῖς ἔδιδεν βάρος.  
Πληγάσσεις αὐτὸν ὁ θεραπόστολος τὸν ἡρώτησε  
περὶ τῆς ψυχῆς του, αὐτὸς δὲ ἐκτείνας τὰς χειράς του  
εἶπε, «Τὸ αἷμα τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ οὐρανοῦ αὐ-  
τοῦ καθαρίζει ἡμᾶς ἀπὸ πάσης ἀμαρτίας» (Α'. Ἰωάν.  
ἀ. 7.) καὶ ἐξέπνευσεν.

Οἱ ἵερατόστολοι ἀνοίξας τὴν χεῖρα τοῦ τεθνεῶτος εὗρε τεμάχιον κάρτου ἐπὶ τοῦ ὑποίσου ἥτο γεγραμμένον τοῦτο τὸ ἔδαφιν, καὶ τὸ ὑποίσου ἀναμψιθόλω; ἔγινεν ἀφορμὴ τοῦ νὰ πιστεύσῃ καὶ νὰ σωθῇ καὶ διατυγὴς οὐτος.

Ο Θεός ἔθετεν τοιούτους δρόσους πρὸς σωτηρίαν τῶν ἀνθρώπων, ὡς τε ἀπαντεῖ δόνανται ὅχι μόνον νὰ σωθσιν, ἐὰν θέλωσιν, ἀλλὰ καὶ νὰ συνεισφέρωσι πρὸς σωτηρίαν τῶν ἄλλων. (Ιάκωβος Ἑ. 20.)

Τιμὴ ἑτησίας συνδρομηῆς τῆς Ἐφημ. τῶν Πατέων  
Διὰ τὸν ἐντὸς τοῦ Κράτους . . . . λεπ. 50.  
Διὰ τὸν ἐν Τιμοκή . . . . δρ. 1.  
Διὰ τὸν ἐν Εὐρώπῃ ἐν γένει . . . . " 3.